

Epeso zengât ekap Paulonâ kulemgum zingip.

Mâsop den.

¹ Paulo nâ Anutugât sâtkât Yesu Kristogât Aposolo orâwanjâ Epeso kamânân Yesu Kristogât kâmut nângâm pâlâtân kwâknanjâm kâtigem ândime, zengât ekap zi kulemgum zingan.

² Ibâniņ Anutu sot Kembuniņ Yesu Kristo, zekâren gâbâ tânzânģozânģonj sot um lumbe zengâren zimbap.

Anutuņâ mârumņan sumbemgât siņgi kwatniņgip.

³ Kembuniņâ Yesu Kristo, zâkkât Ibâ Anutu, zâkņâ sumbemân gâbâ siņgi âlipkât mâsop topņâ topņâ Kristogât opņâ niņgip. Zorat nen sâm âlip kwâknanjânat. ⁴ Zâk mârumņan hân mân muyageibân nen zâkkât mâteņan um hâlâlu sot tosanij buņ kinatkât Kristogât siņgi kwatniņgip. ⁵ Zâkņâ umņâ gâsânâņģomņâ kânņan nâņgi zeipkât Yesu Kristogât opņâ nan bârarâp utnatkât sâm kâtigem niņgip. ⁶ Zikņâ nanņanjâ opņâ tânzânģozânģonjâ sâņgân buņ niņgipkât sâm sâtâre okņanjânat.

Yesugât gilâmņandâ sâņgâniņ meip.

⁷ Nanņâ Yesu, zâkkât gilâmņandâ sâņgâniņ meipkât tosanij gulipkukuj muyageip. Anutugâren gâbâ tânzânģozânģonj, zorat

nângindâ imbanâ opmap. ⁸ Zâknâ imbanâ patâ tânnânngoip. Tânnânngom nânngânângâ bonnâ sot top nânngânângânâ ninjip. ⁹ Oi ziknik den kânjan nânngi âlip oi itâ mem kwânângip. Zo itâ sâm muyageip. Den zo mâruman ekaproot zeip. Den zo itâ, ¹⁰ “Narâknâ nânngâwan, zo gâtâm mâte oi Kristonâ a sot kut nâi nâi hânân sot sumbemân zo mâpotzingâmñâ kâukziñ sot patâziñâ upap.”

¹¹ Anutuñâ kut nâi nâi aksik umñangârâk sâm kâtigem muyagezingâmap, zâk mâruman ninjit nânngâm Kristogât opñâ nen zâkkât a ambân gakârâpñâ utnatkât sâip. Oi nen sinji âlipkât bonnâ minatkat sâip. ¹² Zorat op kândom Kristogâren nânngâm pâlâtân kwâknangâm ândimen, nen Anutu sâm sâtâre okñangâm ândinat.

¹³ Zen yatigâk zâk sot pâlâtân urâwe. Zen den bonnâ nânngâne zorânâ kubikzingi Yesugâren nânngâm pâlâtân kwâknangâne Anutuñâ undipñâ Tirik Kaapum zingip. Anutuñâ Tirik Kaapum ninngâbapkât mâruman sâm kâtigeip. ¹⁴ Sumbemân zarindâ kut nâi nâi ninngâbap, zorat undipniñâ Kaapum ninjip. Anutu kutsinjinangât sâtâre patâ muyagibapkât zâkkât arâpñâ nengâren Kaapumñâ kubikkubik nep zo tuum nanngâbap.

Sinji âlip zengâren zimbapkât Paulonâ ninâu sâip.

¹⁵ Zen Kembu Yesu nânngâm pâlâtân kwâknangâm Kembugât sinji a buku otzingâme, zorat den sinji nânngâwan. ¹⁶ Zorat nâ zengât op narâk dâp nânngâmñâ Kembugâren sâiwap sâm, sâm âlip kwâknangâman. ¹⁷ Kembuñâ

gâsuziŋgipkât yatâ opman. Oi narâk dâp zengât op ninâu itâ sâmbukuman.

Kembuniŋâ Yesu Kristo, zâkkât Anutu, Ibâ, âsakŋâ neule mariŋâ, zâkŋâ Kaapum ziŋgi zorâŋâ nâŋgânâŋgâ ziŋgâm Kembugât topŋâ sâmbuyagei nâŋgâm biraŋbi. ¹⁸ Oi umziŋ ânâŋgâri Kembuŋâ gâsuziŋgâm sumbemgât siŋgi kwatziŋgip, zorat nâŋgâm, nâŋgâm kwâtâtibi. Oi Kembugât arâpŋâ zen sumbemân kut ŋâi ŋâi âsakŋâ neulenoot ziŋgâbap, zorat nâŋgâne bon upap. ¹⁹ Oi nâŋgâm pâlatâŋniŋoot, neŋgâren imbaŋâ patâ zorâŋâ nep tuumap, zorat topŋâ nâŋgâbi. ²⁰ Imbaŋâ zorat bonŋâ igâwe. Zorâŋâ Kristo mumuŋan gâbâ mângim diim sumbemân zâim Anutugât âsanŋâ bongen pâip. ²¹ Oi a kutâ sot sumbem a, a top top imbaŋâziŋoot zengât a kâukziŋâ pâipkât hânân sot sumbemân kotsiŋgi ziap, zorâŋâ koi giap. Narâk zirenâk buŋâ. Zo yatâ zem zâimâmbap.

²² Anutuŋâ a sot kut ŋâi ŋâi aksik Kristogât ombenŋan zâmbamŋâ kâukziŋ upapkât sâmbâmût gakârâp neŋgât kembuniŋ kwânâŋgip. ²³ Zâkkât kâmut zo kiŋ bikŋâ oindâ giŋiŋgâm neŋgât kâukniŋ op ândiap. A sot kut ŋâi ŋâi dâpniŋanâk niŋgi meindâ dâp op âimap.

2

Mârumŋan laŋ gulip ândiwen.

¹ Zen mârum bâliŋ top top opŋâ um mumuŋâ op ândiwe. Ka Kristoŋâ mumuŋan gâbâ mângiziŋgi ândie. ² Mârum zen hân a zengât

mâtâp lân ândim âi wâke zengât a kutâ, Sa-
tan, zâkkât sât lum ândiwe. Narâk ziren zâknâ
singi âlip den ku a mam otzingi ândie. ³ Nen
mârum zengât tobat yatâ op ândim sâkkât sot um
nângânângânîngât den lum ândim a nâmbut
yatâ Anutugât kukngât bonjâ muyaginatkât
singi op ândiwen.

*Anutuñâ mânginingâmñâ sumbengât singi
sâip.*

⁴ Yatâ op ândiwen. Ka Anutu zâk umñâ gâsum
birañngipkât buku otnîngip. ⁵ Bâliñânîngât
op um mumuñâ op ândiwen, nen Kristo sot
mânginingip. (Zen nânge. Umâlepñangât op
kubiknîngip.) ⁶ Zâk Yesu Kristo sot mânginingâm
zâk sot ârândân a kuta tâtarân tâtnatkât
sumbemân nâmbarip. ⁷ Itâ muyagibapkât
oip. Tânzângozângonangât gom sambe, zo
Yesu Kristo umâlepñangât op mâbâlâknem
nîngâbap. ⁸ Zen nânge. Zâk tânzângomñâ nângâm
pâlâtânziñangât op kubikzingip. Zo ziñangât
buñâ. Anutu umâlipñangât op sângân buñ yatâ
otzingip. ⁹ Nep nâi tuuwegât yatâ otzingâbap, zo
buñâ. Zorat a nâinâ sâknâ mem zari mân dâp
upap. ¹⁰ Nen Anutugât bikñan gok. Zâk Yesu
Kristogâren muyagenîngip. Oi mâtâp âlipñangât
nep tuum ândinatkât Anutuñâ sâm nîngip. Mâtâp
zo mârum kubigipkât zoren lân ândinat.

Barin gokñandâ kamânân gawe.

¹¹ Mârumñan um kâtik ândiwe, zorat nângâm
ândibi. Zen Yuda a buñâ, kamân nâin gokñâ.
Oi Yuda a ziñâ kwabâ kwarangâmñâ ândiwenâ

kwabâ ulin sârn dâzânġomarâwe. ¹² Narâk zoren Kristo buŋ ândiwe. Oi Isirae a zen Anutugât kâmut ândine zen kwande ândiwe. Isirae a zen Anutu sot târotâro opŋâ zâkkât sinġi den mem ândine, zen Anutu kârurn bet bâsaŋ ândiwe. ¹³ Narâk ziren ko zen barin ândiweŋâ Yesu Kristogâren târokwap Kristo ġilâmŋaŋġât op kamânân ândie.

Yesuŋâ kâsa koi ġei um kânok urâwen.

¹⁴ Yesu zikŋak lumbenâniŋ ândimap. Zâk a nakŋâ zagât osetniŋan kâsa op pâke kâtik zeip, zo kândaŋâ Isirae a sot hân ŋâin ŋâin gok minduniŋġi kâmut kânok urâwen. ¹⁵ Zâkŋâ Yuda nenġât pâke den zeip, zo tâmbetnânġobapkât imbaŋâ zemŋaŋġip, zo koi ġei. Oi a kâmut zagât nekât kinkin ġebaġân kâmut unakŋâ kânok zâk zikŋak muyagem kin lumbenâ muyageip. ¹⁶ Zâk poru nagân moibân a nakŋâ zagât zo bonŋâ kânokġâk mâpotniŋġâm Anutu sot buku utnatkât kâsa koi ġei. ¹⁷ Oi zâk ġamŋâ barin ândiwe sot kamânân ândiwen, nen lumbenâŋġât sinġi den dâtnânġoi nânġâwen. ¹⁸ Oi nen aksik zâk sot pâlatân urâwengât Kaapum kânok mem Ibâ mâte okŋaŋġâmen.

A nen Kembuġât namâ yatâ utnat.

¹⁹ Zorat op narâk ziren zen kwande mân ândie. Zen Kembuġât sinġi a nâmbutŋâ zen sot Anutugât kamân mariŋ op Anutugât kâmut opŋâ zâkkât namâ op ândie. ²⁰ Namâ zorat tandâ Aposolo sot Propete. Ziŋâ laniŋġâne ândien. Ka Yesu Kristo ko kunkunniŋ uap. ²¹ Zâkkâren aŋâ aŋâ târokwâindâ Kembuġât hâlâlu namâ muyagem

zâimap. ²² Kaapumñâ Epeso kamânân ândie, zen yatik târokwatziñgi Anutugât namâ ue.

3

Kembuñâ den tikñâ zeip, zo Paulo sâmbuyagem pindip.

¹ Zorat opñâ Paulo nâ Yesu Kristogât tâk namâ a op ândian. Nâ hân ñain gok zeñgâren siñgi âlip nep tuum ândimangât tâk namîn nâbane ândian. ² Zen nâgât siñgi nângâwe. Anutu tânzâñgozâñgonangât op zeñgâren siñgi âlip nep tuubatkât sâmbuyagem nigip. ³ Sâmbuyagem nigip. ⁴ Sâmbuyagem nigip. Den zorat pânkânok kulemguan. ⁴ Kristogât den tikñâ zeip, zo ek nângâman. Zen den zi sâlâpkumñâ nâgât yatâ nângâbi. ⁵ Den tik zeip, zo a mârumbuyagem. Narâk ziren ko tirik Aposolo sot Propete neñgâren Kaapumñâ sâmbuyagem. ⁶ Den tik zeip, zo itâ. A hân ñain ñain gokñâ, zen siñgi âlip nângâmñâ lum Yuda a nen sot kâmut kânok op Yesu Kristogât op siñgi den zorat bonñâ ârândâñ minat.

⁷ Oi siñgi âlip zorat kore a ândibatkât Anutuñâ umâlepñangât imbanñâ patâ nigip.

Den tikñangât bonñâ Yesuñâ muyageip.

⁸ Nâ Kembugât siñgi a nâmbutñâ ombezniñ a giginñâ op ândiman. Ka lañ Kristogâren umgât gom sambe mân igikñâ ziap, zorat den a hân ñain gokñâ sâmbuyagem zingâbatkât Kembuñâ sâmbuyagem nigip. ⁹ Anutuñâ a sot kut ñai ñai muyageniñgiñâ den tik pâi zeip, zo narâkñâ narâkñâ

mân sârn uyagem ândeip. Ka narâk ziren Anutuñâ zo sârn uyagemñâ den zorat bonñâ sârn uyagem zen sot a nâmbutñâ aksik patâ dâzângobatkât sâip. ¹⁰ Narâk ziren Anutuñâ kâmut gakârâpnâ nenğâren nânğânânğânâ bonñâ mâbâlaknei kulem top topñâ muyagei sumbem a sot a imbanâziñoot sumbemân ândie, zen ek nanğâbi.

¹¹ Anutu zâk mârur hân mân muyageibân den sârn kâtigeip, zorat bonñâ Kembuniñâ Yesu Kristo sângongoi gem muyageip. ¹² Oi zâkñâ mâtâp mem niñgi nânğâm pâlâtân kwap kenğât buñ Anutu mâte okñanğâmen. ¹³ Zorat nâ itâ dâzânğua nânğânek. Nâ zenğât op sâknam kwâkñan ândia umziñ mân yâmbâribap. Buñâ. Zen zorat nânğânetâ âlip upap.

Paulo zâk Epeso a zenğât op ninâu sâip.

¹⁴⁻¹⁵ Zorat op ko sumbemân sot hânân a kâmut ândien, niññâ Ibâ bonñâ, zâkkâren pindiñsâm zenğât op ninâu itâ sâman. ¹⁶ Anutu zâk sâi Kaapumñâ umğât gom sambe imbanâ muyagem ziñgi umziñ lâmbat kâtigibap. ¹⁷ Oi Kristo nânğâm pâlâtân kwâkñanğâne umziñan tâtat mâme upap. Nak ândânandâ hânân gei kinmap, zen zo yatâ buku orotñâ, zo gâsum kâtigem kinbi. ¹⁸ Oi zen Kembugât siñgi a nâmbutñâ zen sot ârândân Kristo zâk umñâ gâsâzânğomap, zorat toren toren mâpot nânğâm kwâtâtibi. ¹⁹ Oi Kristo umñâ gâsâzânğomap, zorânâ a nânğânânğâziñ walâmap, zo lañ nânğâm biranbi. Oi Anutugâren umğât gom sambe piksâm ziap, zorânâ zenğâren âi piksâbap. Nâ zenğât op yatâ ninâu sâman.

Sâtâre den.

²⁰ Imbanjâñoot nenğâren nep tuumap, zâk Anutu. Kut nğai nğai zorat nângâm ninâu sâmen, zorigâk bunâ. Kut nğai nğai walâwalâñ up-apkât kâwali tâkñangap. Zorâñ ninâu sot nângânângâniñ walâmap. ²¹ Zâkkât op Yesu Kristogâren sot kâmurân sâtârenjâ narâkñâ narâkñâ zem zâimâmbap. Perâkñak.

4*Kaapumñâ minduniñgi kâmut kânok urâwen.*

¹ Nâ Kembugât nep tuum ândia gâsunim tâk namin nâbanetâ tap ekap zi kulemgum ziñgan. Zorat zen itâ nângâne. Kembunâ gâsâzângomñâ târârak ândibigât sâm ziñgip, zorat dâbâk ândibi. ² Giginâ sot um sânduk ândim buku oranjâm hâuñangât den mân sâbi. ³ Oi Kaapum zâk lumbenangât tâkñâ mâpotziñgâm saaziñgip, zo mânângâtpegât galem oranjâm ândibi. ⁴ Zen kâmut kânok. Kaapum kânok. Sumbem kânokkât siñgi, zorat siñgi kwatziñgâm diiziñgip. ⁵ Kembu kânok. Nângâm pâlâtâñ kânok. Too sanjon kânok. ⁶ Anutu zâk Ibâniñ kânok. Zâk aksik patâ walâniñgâm kembuniñâ op ândiap. Oi um dâp imbanjâ niñgâm um dâp tâtat mâme opmap.

Kembunâ siñgi âlip nepkât a top top nâambarip.

⁷ Kristo zâk nep sâm niñgip dâp imbanjâ niñgâmap. ⁸ Zorat Kembugât ekabân den nğai itâ kulemguwe, ziap,
 “Zâk u sumbemân zariñ, narâk zoren tâk namâ a donjebep diiziñgâm zariñ. Oi a umgât gom sambe sot imbanjâ ziñgip.”

⁹ Yesu zâk u zarip, zo yen mân sâwe. Zâk hânân sot âmbi hân ombenjan geip. Zâk hânân geibân gâbâ âburem zarip. ¹⁰ Zâk geip, zâkŋagâk sumbemŋâ sumbemŋâ walâm zarip. Zâk sumbem sot hân piksâm ândibapkât zarip. ¹¹ Oi zâkŋagâk a nep sot imbanjâ ziŋgip, zo itâ. A nâmbutŋâ Aposologât nep sâm ziŋgip. Nâmbutŋâ Propete zâmbarip. A nâmbutŋâ siŋgi âlip mem hân nâin âiâinŋagât sâip. Nâmbutŋâ kâmut zengât galem a. Nâmbutŋâ siŋgi âlip kwâkâm ziŋgâ a. ¹² Zo zâkkât siŋgi a gakârâpŋâ mem kubikziŋgâm ândinatkât sâip. Kore nep zo tuugindâ Kristogât ken bet sot bonjâ lâmbatpapkât a yatâ zo nâmbarip.

Siŋgi âlibân mân lorinat.

¹³ Zo yatâ op siŋgi âlip topŋâ sot Anutu nanŋanŋât topŋâ nâŋgâm kwâtâtem um kânok utnat. Siŋgi âlibân ândim lâmbatnatkât sâip. Lâmbatŋâ Kristogât tobat yatâ op ândinat. ¹⁴ Nen katep maik yatâ mân op ândinat. Wangât, Sarâ a ziŋ um gulip kwatniŋgânâ upme, zorat. Sarâziŋandâ pibâ yatâ mân mem kâbakŋeniŋgi kâtigem kinat. ¹⁵ Itâ op ândinat. Nen umniŋandâ a gâsâzâŋgom den bonjigâk dâzâŋgonat. Yatâ op ândeindâ mâtâp zo mo zo tirâpnâŋgoi zoren ândim kâukniŋ Kristo, zâkkâren târokwap kin lâmbatnat. ¹⁶ Zâkkâren târokwâindâ sânamniŋandâ sipapagoi sâkniŋ kânok opmap. Oi torerâpŋâ opŋâ imbanjâ zemniŋgap sot nep sâm niŋgip dâp nep tuumŋâ umŋâ gâsâyagom sâk kânok lâmbatnat.

Kwakmak mân ândinat.

17 Kembangât op tâk namin nâbarâwe, nâ den nâi dâzângobâ. Um kâtik a, zen nângânângâziņ kut nâi nâi yenņan pane zemap. Zen ko zengât tobat yatâ mân upi. 18 Um kâtik a, zengât um nângânângâziņ nâtâtik oip. Um kâtik op Anutugât ândiândi kândâtkum ândiwe. 19 Oi um nângânângâziņ buņ sii nalem laņ nemņâ âkņâle sot bâliņ top top âkon buņ upme.

20 Epeso a, zen ândiândi yatâ ândibigât mân kwâkâm ziņgâwen. Kristogât topņâ sâm dâzângom ândiwen. 21 Den topņâ kwâkâm ziņgâwen oi ko Yesugâren den bon ziap, zo nângâwe. 22 Zen ândiândi sângiņâ kândâtkum umziņâ sângiņâ âkņâle sarâ zoren tâmbetkume, zo lândim pambi. 23 Oi Kaapum nângânangâne umziņ mângei uņakņâ upi. 24 Oi ândiândi uņakņâ mem ândibi, zo Anutugât tobat yatâ opņâ târârak sot hâlâlu muyageip.

Bâliņâ top top birânat.

25 Zorat zen sarâ birâm den bonņigâk sâm âragubi. Nen buku kânok ândien, zorat op yatâ utnat. 26 Kugân bâliņ mân upan. Kuk den mân mem ândina mirâsiņ geibap. 27 Satangât tirek mân kwâpan. 28 Mârum kâmbu opmarâwe, zen birâm betņâ nep tuum kât nalem muyagemņâ a kanpitâ âlip tânzângobi. 29 Den bâliņâ lâuziņan gâbâ mân gibap. Den âlipņigâk tânagom sânetâ zorâņâ a tânzângom umziņ kelikapap.

30 Anutugât Tirik Kaapumņâ umbâlâ opapkât diņâ mân birâbi. Anutugât tirik Kaapum, zo zengâren undip pâip, ziap. Gâsuziņgâbapkât narâkņâ mâte oi Anutuņâ zo ekņâ gâsuziņgâbap.

³¹ Kâsa den, um kâlak, umân pâpan den, den sârek, kuk den sot kut nâi nâi sumunñâ zo zengât osetziñan mân zimbap. ³² Zen buku opñâ âlip orañgâm tosa birâm ândibi. Anutu zâk yatik Kristogât op tosaziñ birip.

5

Bâliñâ kândâtkom ândinat.

¹ Zen nan bârarâpñâ op ândie, zorat Anutuñâ opmap, yatik op ândibi. ² Oi buku op umziñâ gâsâyagom ândibi. Kristo zâk yatik buku ot-niñgâm nenğât opñâ ândiândiñâ birip. Zo Anutuñâ egi âlip yatâ oip. Kembangât sinji nalem une sei nânji âlip opmâip, zo yatâ.

³ Lañ mâman sot kut nâi bâliñâ, mân orotñâ sot a nâigât kut nâi nâi zorat âkñâle op lañ mimin, zorat tâtâlek den zo mân sâbi. ⁴ Den añunñoot, den lañ sâsañâ den gân yatâ sâroken zo sâne bâliñ upap. Sâiwap den sot sâm âlip den sâne dâp upap. ⁵ Zen itâ nânğânek. Lañ mâman a, den sumunñâ sâme. A nâmbut zengât kut nâi nâi âkñâle op lañ mime. A yatâ zo, zen Kristo, Anutu umzik topñan tâtatñâ zo kârubi. A nâmbutñâ zengât kut nâi nâi zorat âkñâle op lañ upme, zen a ziñ lopio hurat kwapme yatâ Anutu kândâtkom umziñ hângât kut nâi nâi zoren pane zemap.

Tik kut nâi nâi añunñoot mân utnat.

⁶ Kâitângom sarâ den dâzângone nânğâne bonñâ mân upap. Bâliñâ top top zorat Anutu kukñangât bonñâ zo den ku a zengâren muyag-ibap. ⁷⁻⁸ Zoren zen mân betziñan mimbi. Zen

mârumņan nġâtġtik sot ġndiwe. Zi ko Kembangġren gam ġsakņġ op ġndie. Zorat ġsakņġngġt kiurġp op zġkkġt tobat op ġndibi. ⁹ ġsakņġngġt bonņġ muyagemap, zo itġ. Umġlip ġndiġndi sot tġrġrġk ġndiġndi sot perġkņġk den sġsġņ. ¹⁰ Kut zo mo zo utnam Kembuņġ nġņgi ġlip upap mo buņġ, zen zorat nġņgġm sġlġpkum ikpi.

¹¹ Nġmbutņġ nġtġtġkkġt kut nġi nġi utne mġn betziņan mimbi. Buņġ. Bġliņġziņġ sġm kġkņan kwatziņgġbi. ¹² Um kġtik zen kut nġi nġi tik upme, zo ekap ziren mġn sġm muyagian. Zo sġm muyagia sġi ko aņunņoot opap. ¹³ Kut nġi yatġ, zo sġm kġkņan pġindġ ġsakņġndġ zeri zorat topņġ muyagibap. Oi kut nġi muyapņġ ziap, zorġņ ġsakņġoot upap. ¹⁴ Zorat Kembangġt ekabġn den nġi itġ ziap,

“Uman zematņġ zaat. Mumuņan gġbġ zaat. Kristoņġ ġsakņġ muyagem gibap.”

Um kġtik op nepkġt narġk mġn tġmbetkunat.

¹⁵ Zorat op ko zen ġndiġndiziņġngġt galem op ġndibi. Oi mġn nġņgġm nġņgġm yatġ buņġ. Um nġņgġnġņgġziņġoot ġndibi. ¹⁶ Narġk ziren bġliņġndġ laņ kġrġm ziapkġt narġk nġmbut mġn birġm nep kġtigem tuubi. ¹⁷ Zorat um nġņgġnġņgġziņ buņġ yatġ mġn ġndibi. Nep zo mo zo utnam Kembuņġ nġņgi ġlip upap mo buņġ, zorat nġņgġm sġlġpkum ikpi.

¹⁸ Oi too kġtik nem um gulip orotņġ, zo mġn upi. Zo tġmbetagoagoņġngġt nep. Kaapum ko nġņgġņġngġne umziņan piksġi ġndibi. ¹⁹ Kaapumņġ mem bġbġlaņ kwatziņgi mġpġmġpġse kep mem um aņgġgwaņgġ upi. Oi

umziņandâ Kembangât kepņâ mem sâh sâtâre okņangâbi. ²⁰ Oi Kembangâ Yesu Kristogât opņâ narâk dâp Anutu Ibâ kut nâi nâigât sâiwap sâh, sâh âlip kwâkņangâbi.

²¹ Zen Kristo hurat kwâkņangâm umņâ âwe kwarangâm ândibi.

A ambân zengât den.

²² Ambân zen Kembangât sât lulu ândie, yatik abârâpziņ zengât op ândibi. ²³ Apņandâ ambinņangât kâukņâ uap. Zo yatik Kristo, zâk zengât kâukziņ uap. A ambân gakârâpņâ zen kiņ bikņâ ândie. Oi zâk kiņ bikņangât kubikkubik uap. ²⁴ Oi kâmutņâ Kristogât sât lumap, zo yatik ambân zen narâk dâp abârâpziņangât den lum ândibi.

²⁵ Kristo zâk umņâ kâmut gâsuningâm buku otņingip. A ziņ zo yatik umziņ âmbirâpziņ gâsuzingâm buku otziņgâbi. Kristo zâk kâmutņâ buku otņingâm neņgât suup meip. ²⁶ Zâkņâ kâmut diņâ sot too saņgonningâm kubikņiņgi salek op Anutu mâteņan hâlâlu kinatkât yatâ oip. ²⁷ Oi kâmutņâ saņgon kubikņiņgi hâlâlu sot tosaņiņ buņ sot neuleniņoot mâteņan nâmbanbapkat sâh pindip. ²⁸ Oi a zen ziņ sâkziņ galem upme, yatigâk ambirâpziņ galem otziņgâbi. Nâi zâk ambinņâ dâņ galem upap, zo zikņâ sâk yatik galem oraņgâbap. ²⁹ A zikņâ sâkņâ mân kâsa okņangâmap. Buņâ. On galem oraņgâm ândimap. Kristoņâ kâmutņâ otņingâmap, zo yatâ. ³⁰ Kristo zâk kâukņiņâ ândiap. Oi nen kiņ bikņâ, sâkņangât torerâp ândiengât yatâ galem

otningâm ândimap. ³¹ Kembugât ekabân den nâi itâ ziap,

“Zorat a nâinjâ ibâ mamnâ zâpam ambinnangâren
âi pâlâtân oi zet um sâk kânok op
ândibabot.”

³² Den zo den sumbuñâ. Den zorat topnâ itâ nângan. Kristo sot kâmut, zengât op sâip. ³³ Oi den zorat topnâ nâi itâ. Ap ambin, zengât op sâip. A aksik zen sâkziñ buku otziñgâme, zo yatik âmbirâpziñâ buku otziñgâm ândibi. Oi ambân zen abârâpziñ hurat kwatziñgâm ândibi.

6

Ibâ mam sot katep, zengât den.

¹ Katep zen Kembugât op ibâ mam zengât den lubi. Zorânâ mâtâp âlipnâ. ² “Gâ ibâ mamgâ hurat kwatzikâm dinzik luban.” Den kâuknâ zo Mosegât den kâtik ekabân ziap. Oi den nâi itâ târokwap sâsânâ, ³ “Yatâ op hânân narâk kârep ândim kwâtâtiban.”

⁴ Ibâ zen nan bârarâpziñ um kâlak muyag-ibegât kut nâi kârâpñoot lañ mân otziñgâbi. Kembugât den dâzângom kubikziñgâm galem otziñgâne lâmbatpi.

A patâ sot kore a, zengât den.

⁵ Kore a zen hân a patârâpziñ hurat kwatziñgâm umziñ kânok zeï Kristo kore okņangânat yatâ upap sâm zo yatik patârâpziñ bimbi kwatziñgâm zengât sâtziñ lum ândibi. ⁶ Hân a patârâpziñâ mâte pirik otziñgâne ziñgitne âlip upapkât bunâ. Nen Kristogât kore a sâm Anutuñâ mâtâp sâm ziñgip, zo lânbi. ⁷ Zen itâ nângâbi, “Nen a

zenğârâk kore buñâ.” Yatâ nângâm Kembugât nângâm nepziñ âkon buñ tuubi. ⁸ Zen nângâme. Nâi zâk kore a mo a patâ ândim kut nâi nâi âlipnâ op ândibap, zâk Kembuñâ hâuñâ yatik pindâbap.

⁹ Oi a patâ zen kore arâpziñ yatik galem otziñgâm ândibi. Oi mân zângom ziñgitsâbi. Kârâpñoot mân otziñgâbi. Kore a sot a patâ, zenğât patâziñâ sumbemân kembu patâ op ândiap. Zâk hâtubâtu mân otniñgâbap, zo nângâm ândibi.

Kâsa mân igikñâ ândime.

¹⁰ Sâm kwâkâm sâbâ. Kembugâren târokwatne imbanâñâ zenğâren zeï zo mem kâtigem ândibi.

¹¹ Oi Anutugâren gâbâ kâmbamgât hâmbâ timbâ mot mem ândine Satañgât kâwali arâpñandâ kâitzânjonam gane kâtigem kinbi. ¹² Zen nângâme. Kâsarâpniñ, zo hân a buñâ. Zen a mân igikñâ. Zen Satañ sot wâke gakârâpñâ. Zen bâliñ op ândime. Nâtâtikkât nep a, a kutâ sot a imbanâziñoot. Nen zen sot kâsa upmen. ¹³ Zorat nen Anutugâren gâbâ hâmbâ timbâ mot mem kâmbam narâk, narâk bâliñan kâtigem kirindâ kâsarâpniñ ziñ osiniñgâm birâm âibi.

Kâwaligât kut nâi nâi mem ândinat.

¹⁴ Nen itâ kinat. Den bonñandâ inzutniñ oi mem lap ândinat. Târârak ândiândiñandâ hâmbâniñ oi akum ândinat. ¹⁵ Lumbeñangât siñgi âlip mem kinat. Zorâñâ kipâke gine gi-ari lâñ kâtigem kinbi. ¹⁶ Oi mamñâ patâ ko nângâm pâlâtânâ dugumniñ oi mem kirindâ kâsa, bâliñâ mariñangât liñgip kâlâuñâ zo gâi kom

kâbakñibap. ¹⁷ Oi pindok kâtik kutñâ kubikkubik, zo kâukniñan akunat. Oi Kaapumgåren gâbâ sâu patâ, Anutugât den, zo mem kinat. ¹⁸ Narâk dâp Kaapum wâratkum Kembugâren ninâu sâm mâpâsem ândinat. Oi lañ gulip mân ândim, âkon buñ galem orañgâm ândinat. Oi kamân dâp Kembugât siñgi a zeñgât op ninâu sâm ândinat.

¹⁹ Oi zen nâgât op ninâu sâm ândine Kembuñâ lâunâ mem bâbâlañkoi siñgi âlipkât den tik zeip, zo sâm muyagibat. ²⁰ Na zorat siñgi sâsâñ a ândiangât tâk namin nâbane zeman. Zen nâgât op ninâu sâne keñgât buñ siñgi âlip sâm muyagia dâp upap.

Den murukñâ.

²¹ Tâk namin dap dap yatâ ândiman, zen zorat kwakpegât Tikiko, zâkñâ zeñgåren gamñâ zorat den siñgi otziñgâbap. Tikiko, zâk bukuniñ âlipñâ, Kembugât kore a sât luluñoot. ²² Zâkñâ nengât den siñgi otziñgâm umâlep kwatziñgâbapkât sâñgongua gaap.

²³ Bukurâpnâ, Anutu Ibâ sot Kambu Yesu Kristo, zikñâ zen lumbe muyageziñgâm nâñgâm pâlatânziñ mem kâtigei buku orañgâm ândibi.

²⁴ A umziñandâ Kambu Yesu Kristo gâsum lum kâpim ândimambi, zeñgåren tânzâñgozâñgoñ zim-bap.

Zo yatik.

SINGI ÂLIP EKAP
The New Testament in the Komba Language of Papua
New Guinea
Nupela Testamen long tokples Komba long Niugini
copyright © 1980 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Komba

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0. You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures. Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2015-01-06

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files dated 31 Aug 2023
8e5b8dff-a54f-5e56-9b8c-1906f06b22d1